

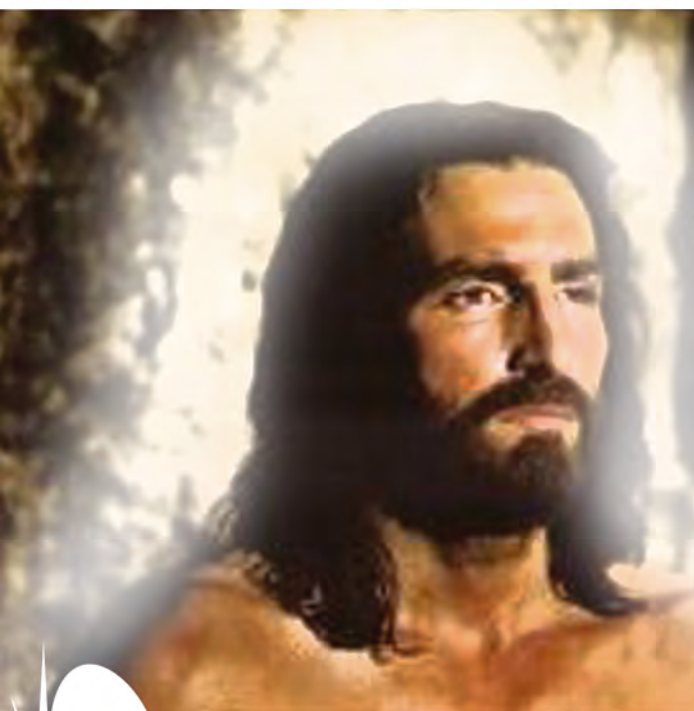
ROK XXXVI

# WSPÓLNOTA WIARY

Pismo religijno-społeczne Polskiej Misji Katolickiej

Hamburg 2013  
Nr 1 / 395

# JEZUS ZMARTWYCHWSTAŁ



Tego właśnie  
**Jezusa**  
wskrzesił **Bóg**,  
a my wszyscy  
jesteśmy tego  
świadkami

(Dz 2, 32)

REDEMPTOR HOMINIS





## Redemptor hominis

W radosny poranek paschalny zbliżamy się do Zmartwychwstałego, biegnąc do Niego bosymi nogami nadziei, aby móc dotknąć Go pustymi rękami naszego ubóstwa, popatrzeć na Niego oczami miłości i posłuchać otwartym uchem wiary.

Wyzwolony z więzów śmierci, Pan Życia sam wychodzi na spotkanie z nami. Pozwala się odkryć jako Ten, który jest obecny i towarzyszy człowiekowi we wszystkich okolicznościach życia.

On, Dawca Życia, poprzez swoją śmierć i zmartwychwstanie, otwiera dla każdego z nas życie obfite i ostateczne. Pragnie jedynie naszego pełnego i bezwarunkowego przyłgnięcia do Jego Osoby. Dlatego pyta każdego z nas: Czy chcesz się ze mną spotkać, miłować Mnie i Moich braci?

Udziałem w rekolekcjach wielkopostnych, w nabożeństwach Drogi Krzyżowej i Gorzkich Żalów, spowiedzią, realizacją postanowień wielkopostnych, przygotowujemy się na ponowne świętowanie Zmartwychwstania Pańskiego. Słowa uznania kieruję do wszystkich, którzy w duchu pokuty, rozmodlenia, wyciszenia i otwarcia się na potrzeby bliźnich przeżywali 40 dni Wielkiego Postu.

Przed nami Triduum Paschalne – Wielki Czwartek, Wielki Piątek, Wielka Sobota. W przedświątecznej krzątaninie nie pominiemy tego, co jest najważniejszym wydarzeniem tych dni, nie pominiemy udziału w liturgii Triduum Paschalnego oraz adoracji Najświętszego Sakramentu wystawionego w dekoracji tzw. ciemnicy i Grobu Bożego!

Z okazji Świąt Zmartwychwstania proszę przyjąć moje najserdeczniejsze życzenia. Niech Zmartwychwstały Jezus wlewa w serce każdego z nas niezachwianą wiarę, ufną nadzieję oraz wielką miłość do Boga i drugiego człowieka. Niech w szczególny sposób darzy łaską zdrowia i siłami potrzebnymi do wytrwania w trudnościach życia.

Błogosławionych Świąt!

**Ks. kan. dr Jacek Bystron**  
**Proboszcz**

## Ojciec Święty Benedykt XVI zakończył swój pontyfikat



### Był najbliższym współpracownikiem Jana Pawła II. Przez osiem lat pełnił funkcję biskupa Rzymu.

- Benedykt XVI skończy 16 kwietnia 86 lat.
- Pontyfikat Benedykta XVI trwał 7 lat 10 miesięcy i 9 dni.
- Benedykt XVI jest 265. papieżem i pierwszym wybranym w tym tysiącleciu. Przed wyborem na Stolicę Piotrową, 19 kwietnia 2005 roku, był prefektem watykańskiej Kongregacji Nauki Wiary. Zalicza się go do ścisłej czołówki współczesnych teologów. Kardynał Ratzinger należał do grona najbliższych współpracowników Jana Pawła II.
- Przez niemalże osiem lat pontyfikatu Benedykt XVI odbył 24 podróże zagranicze i 31 na terenie Włoch. Pierwszą podróż odbył w sierpniu 2005 r. udając się na Światowe Dni Młodzieży w Kolonii, drugą wizytę zagraniczną złożył w Polsce – była

**"W pełni świadom powagi tego aktu, z pełną wolnością, oświadczam, że rezygnuję z posługi Biskupa Rzymu, Następcy Piotra, powierzonej mi przez Kardynałów 19 kwietnia 2005 roku, tak, że od 28 lutego 2013 roku, od godziny 20.00, Rzymska stolica, Stolica św. Piotra, będzie zwolniona (sede vacante) i będzie konieczne, aby ci, którzy do tego posiadają kompetencje, zwołali Konklawe dla wyboru nowego Papieża."**

to jednocześnie pierwsza wizyta oficjalna jako głowy państwa watykańskiego.

- Ojciec Święty opublikował 3 encykliki: "Bóg jest miłością", "W nadziei zbawieni" i "Miłość w prawdzie", cztery adhortacje apostolskie oraz zwołał sześć konsystorz. Wśród mianowanych przez niego kardynałów jest 4. Polaków - arcybiskup Stanisław Dziwisz, arcybiskup Stanisław Ryłko, arcybiskup Kazimierz Nycz i biskup Ignacy Jeż.
- Benedykt XVI był najstarszym w chwili wyboru papieżem od 275 lat. Jest też pierwszym Niemcem, który został Ojcem Świętym od 480 lat, po Hadrianie VI.
- Benedykt XVI jest drugim po papieżu Polaku, następcą Piotra, do którego można było wysłać wiadomość e-mailem.
- Ojciec Święty jest poliglotą, oprócz języka niemieckiego biegle posługuje się francuskim, angielskim, hiszpańskim, łacińskim i włoskim, ponadto płynnie czyta w języku starogreckim i biblijnym hebrajskim.

## Trudne pytania

### *Jak zostać misjonarzem świeckim*

Świat potrzebuje Boga. Wolą zaś Boga jest, aby to ludzie zanieśli Go swoim braciom i siostram. Dlatego właśnie powołuje misjonarzy. Misje to odpowiedź na wezwanie Chrystusa: „Idźcie więc i nauczajcie wszystkie narody, udzielając im chrztu w imię Ojca i Syna i Ducha Świętego. Uczcie je zachowywać wszystko, co wam przykazałem. A oto Ja jestem z wami przez wszystkie dni, aż do skończenia świata” (Mt 28,19n).

Dlatego misjonarz nie może być zwykłym człowiekiem. Chcąc się dzielić z innymi Bogiem, sam musi być Bogiem przepełniony. To musi być człowiek żyjący wiarą na co dzień.

Na podstawie Dekretu o działalności misyjnej Kościoła Soboru Watykańskiego II wymienić można cały katalog cnót, którymi powinien odznaczać się misjonarz. Ma on zatem być:

- skory do podejmowania inicjatywy
- stały w wykonywaniu pracy
- wytrwały w trudnościach
- cierpliwie oraz mężnie znoszący samotność, zmęczenie i bezowocną pracę
- otwarty
- chętny do podejmowania powierzonych zadań
- wspaniałomyślny w dostosowaniu się do obyczajów danego narodu
- solidarny
- zgodny
- ma w duchu miłości, trzeźwości i ofiary swoją postawą życia odzwierciedlać życie Jezusa, tak, aby w gorliwości o zbawienie



duszy gotowy był chętnie ofiarować wszystko, a nawet swoje życie.

W swojej wspaniałomyślności Bóg powołuje misjonarzy spośród duchowieństwa diecezjalnego, zakonnego, spośród osób konsekrowanych, a także spośród ludzi świeckich. Wszyscy jednak, niezależnie od stanu muszą zdawać sobie sprawę, że stając się misjonarzami poddają się działaniu Ducha Świętego, który tchnie, kędy chce, nie tylko tam, gdzie sobie człowiek wymarzy.

Poddanie się woli Bożej i woli Kościoła to podstawowy warunek, by zostać misjonarzem!

Warunki, które muszą spełniać osoby świeckie, aby mogły zostać posłane do pracy jako świeccy misjonarze zostały wyznaczone przez Komisję Episkopatu Polski ds. Misji. Są one następujące:

- wiek 24 - 40 lat;
- dobre zdrowie psychofizyczne, potwierdzone przez lekarza;
- rekomendacja lokalnych władz kościelnych, proboszcza danej parafii;
- kierowanie się bezinteresowną i pełną hojności posługą
- otwartość na życie proste, ubogie

#### ZASADY FORMACJI:

##### • Pierwszy etap

- \* co najmniej kilkumiesięczny wolontariat w kraju misyjnym lub
- \* przygotowanie w ramach Kościoła lokalnego - na szczeblu diecezjalnym. Powinno trwać, co najmniej 1 rok i być prowadzone

baźdź koordynowane przez diecezjalnego dyrektora Papieskiego Dzieła Misyjnego i delegata ds. misji [www.misje.pl](http://www.misje.pl). Kandydat powinien za pośrednictwem dyrektora PDM zgłosić się do swojego biskupa diecezjalnego i przedstawić prośbę o wyrażeni zgo- dy na wyjazd misyjny.

Kandydat do wyjazdu na misje po- winien w tym czasie zaangażować się na rzecz animacji misyjnej swojej diecezji. By stać się misjonarzem „ad gentes”, sam najpierw musi wykazać się zaangażowa- niem na misyjnym zapleczu. To właśnie na szczerebłu diecezjalnym powinna dokonać się weryfikacja kandydata. Albowiem posłany przez biskupa diecezjalnego misjonarz świecki będzie reprezentantem swojej die- cezji w Kościele powszechnym, a po powro- cie z misji powinien zaangażować się w działalność misyjną w diecezji i promować misyjną formę laikatu, czym przyczyni się do wzrostu współpracowników misyjnych w swojej diecezji.

#### • Drugi etap

\* formacja w Centrum Formacji Misyjnej (CFM) w Warszawie.

Realizują ją osoby, które pozytywnie przeszły pierwszy etap przygotowania, otrzymały pozytywną rekomendację od die-

cezjalnego dyrektora PDM i formalne skie- rowanie biskupa diecezjalnego. Program tego etapu obejmuje naukę wymaganego języka, wykłady z zakresu teologii misji, medycyny tropikalnej, a przede wszystkim formację duchową.

Po pozytywnym ukończeniu stu- dium formacyjnego w CFM, na mocy pod- pisanego kontraktu (*biskup wysyłający i biskup misyjny - zapraszający*) misjonarz świecki zostaje wysłany przez Kościół die- cezjalny za pośrednictwem Komisji Episko- patu Polski ds. Misji do posługi misyjnej.

Ceremonia posłania misjonarza świeckiego powinna nastąpić w diecezji macierzystej misjonarza, aby w ten sposób podkreślić udział Kościoła lokalnego w dzie- le misyjnym. Zachęca się, aby posłanie mi- sjonarza uczynić misyjnym wydarzeniem dla całej diecezji.

Wszelkie pytania dotyczące powo- łania misyjnego i ewentualnego podjęcia przygotowania w Centrum Formacji Misyj- nej można kierować do Dyrektora CFM (tel. +48 22 743 95 23) lub Delegata Episkopatu Polski ds. Misji (tel. +48 22 679 32 35).

**oprac. ks. Robert Kierbic**

\* \* \*

## Adopcja na Odległość

Program „Adopcji na Odległość” jest niezwykłym dziełem pomocy dzieciom żyjącym w krajach misyjnych. Przede wszystkim jest to program edukacyjny. „Adopcja na Odległość” to przyjęcie pod opiekę ubożego dziecka z kraju misyjnego





i danie mu możliwości uczenia się. Głównym celem „Adopcji na Odległość” jest pomoc dziecku, aby mogło pójść do szkoły oraz zapewnienie mu podstawowych środków do życia. Osoba, która pragnie włączyć się w to dzieło, zobowiązuje się do opłacenia kosztów edukacji dziecka na określony okres. Można się zobowiązać do pomocy dziecku przez okres szkoły podstawowej (6 lat), szkoły średniej (3 lata), bądź całej edukacji (9 lat).

Dzieci do programu edukacyjnego przedstawiają misjonarze. Są to dzieci najbardziej potrzebujące: głównie są to sieroty, półsieroty i dzieci, które z powodu biedy nie mogą chodzić do szkoły. W misyjnym programie edukacyjnym mogą wziąć udział: osoby indywidualne, rodziny, zakłady pracy, szkoły, klasy lub stowarzyszenia.

Osoba adoptująca wypełnia ankietę i przesyła ją do Sekretariatu Misyjnego. Po otrzymaniu ankiety Sekretariat przesyła „rodzicom adopcyjnym” dane dziecka oraz jego fotografię. Osoba adoptująca de-

klaruje również wpłatę wynoszącą równowartość około 200 \$ rocznie na wybrane dziecko. Wpłat można dokonywać w ratach miesięcznych, kwartalnych lub rocznych. W ramach tej pomocy dzieci mają opłaconą szkołę. Ponadto dzieci otrzymują ubranie, książki, przybory szkolne i raz dziennie w szkole mają zapewniony ciepły posiłek.

Wszelkie szczegółowe pytania prosimy kierować do Sekretariatu Misyjnego.

Adres do korespondencji:

*o. Mirosław Buczko*

*ul. Kolbego 5*

*96-515 Teresin*

[www.misje-franciszkanie.pl](http://www.misje-franciszkanie.pl)

e-mail: [franc\\_misje@poczta.onet.pl](mailto:franc_misje@poczta.onet.pl)

Można dokonać przesyłki pieniędzy bezpośrednio z Niemiec, z niemieckiego konta bankowego, do Ojców Franciszkanów w Mwangi, na cele Misji i dzieła prowadzone przez o. Rajmunda Marszałkowskiego w Tanzanii. Dotyczy to także „Adopcji na Odległość”. W ten sposób najszybciej dotrą środki pieniężne do adoptowanych dzieci.

Oto konto bankowe:

Odbiorca: *Mwanga Community Bank*

*Martinbank AG Göppingen*

*BLZ: 610 300 00*

*Nr: 47777*

Ważne jest, aby nie zapomnieć podać na przelewie tak zwany „Verwendungszweck”: *Conventual Franciscan Friars 000 400-5.*

**oprac. ks. Robert Kierbic**



**Wydawca:** Polska Misja Katolicka, Gr. Freiheit 41, 22767 Hamburg, e-mail: [biuro@pmk-hamburg.de](mailto:biuro@pmk-hamburg.de)

**Redaguje zespół:** ks. dr Jacek Bystron, ks. Robert Kierbic, Henryk Koszałka, s. Marta Krzych, Marlena Mallek, s. Janina Słoma, ks. Rafał Wasielewski.

Szata graficzna: Małgorzata Orzechowska. Redakcja zastrzega sobie prawo dokonywania skrótów.

## Co włożyć do wielkanocnego koszyka?



**Wielkanoc** – to jedno z najpiękniejszych świąt chrześcijańskich. Obchodzimy je wtedy, gdy ze snu budzi się przyroda. Rano w Wielką Niedzielę dzwonią dzwony. Wzywają na modlitwę i ogłaszają światu radość ze Zmartwychwstania Chrystusa: **Alleluja, Alleluja!** Potem cała rodzina zasiada do uroczystego śniadania. Na środku stołu, nakrytego białym obrusem, stoi koszyczek a w nim pokarmy poświęcone w Wielką Sobotę. Tradycja ta sięga VIII wieku, a zwyczaj dotarł do Polski w XIV wieku. Pokarmy wkładane do koszyczka mają też swoją symbolikę.

**Baranek** – to symbol Zmartwychwstałego Chrystusa. Stawiano go pośrodku stołu, żeby nie zapomnieć religijnej treści świąt.

**Jajka** – to symbol odradzającego się życia, zmartwychwstania i zwycięstwa nad śmiercią.

**Chleb** – jest pokarmem niezbędnym do życia. Dzielenie się nim jest znakiem przyjaźni, życzliwości i poczucia wspólnoty.

**Sól** – która chroni przed zepsuciem i symbolizuje oczyszczenie i prawdę.

**Chrzan** – to symbol pokonania goryczy męki naszego Zbawiciela. Ma zapewnić zdrowie i sprawność.

**Wędliny** – oznaczają dobrobyt i zamożność rodziny.

**Babka wielkanocna** – symbolizuje umiejętność, powodzenie i dostatek, musi być własnoręcznie przygotowana.

Postaraj się z rodzicami przygotować koszyczek ze święconką.



**Życzę Wam,  
aby Świąta Wielkanocne  
ożywiły nadzieję  
w Boską moc  
Zmartwychwstałego Pana.  
By stały się nowym źródłem  
umocnienia w wierze  
i przyniosły nową radość  
i pokój –**

**Wasza s. Marta**

## Kalendarium Misji



♦ **Występy Moniki Grajewskiej** – W 2. niedzielę Bożego Narodzenia mieliśmy przyjemność gościć w naszej Misji p. Monikę Grajewską, solistkę z Warszawy. Uświetniła ona swym śpiewem liturgię niedzielą wykonując polskie kolędy i pastoralki. Po Mszach św. można było zaopatrzyć się w jej najnowsze płyty.

♦ **Sylwester** – Na sali parafialnej przy kościele św. Józefa odbył się po raz kolejny doroczny Bal Sylwestrowy. Bawiono się przy wspaniałej muzyce, jedząc tradycyjne potrawy kuchni polskiej. Dochód z balu przeznaczony zostanie na wakacyjne wyjazdy dla dzieci i młodzieży z naszej parafii. Należą się duże słowa uznania dla bawiących się i dla organizatorów balu, a więc pp. Barbarze i Jerzemu Janek, p. Jolancie Ciszewskiej, p. Grażynie Holewa, p. Ryszardowi Radionoff, pp. Magdzie i Szymonowi Barańczyk, s. Katarzynie Oleksiej oraz wszystkim, którzy włączyli się w jego przygotowanie.

♦ **Gościliśmy zespół „Tabasco Club”** – W sobotę i niedzielę 19-20 stycznia 2013 r. gościliśmy w naszej Misji 6-osobowy zespół instrumentalno-wokalny „Tabasco Club” z miejscowości Piskorzów (woj. dolnośląskie), który swoim śpiewem ubogacił liturgię niedzielą. Zespół wystąpił na Mszach św. w kościołach hamburskich p.w. św. Józefa, św. Eryka i Wniebowzięcia NMP wykonując polskie kolędy i pastoralki. Po Mszach św. można było zaopatrzyć się w płytę „Betlejemską nowina”, która w roku 2010 zdobyła w Polsce status złotej płyty.

♦ **Czas pożegnań** – W sobotę 27.01.13 r. na Mszy św. szkolnej o g. 12.00 pożegnano uroczystie długoletnią nauczycielkę Parafialnej Szkoły Sobotniej panią Jadwigę Wołoszyn-Fredrich, która uczyła w naszej szkole - z przerwami - od 1988 roku. Ks.

prob. Jacek Bystron wręczając bukiet czerwonych kwiatów podziękował nauczycielce za trud wychowawczy i wytrwałą pracę na rzecz młodej Polonii.

♦ **Spotkania opłatkowe w Misji** – W styczniu i lutym br. odbyły się w domu parafialnym doroczne spotkania opłatkowe różnych grup działających w naszej parafii, a mianowicie: Koła Kobiet Katolickich, Ruchu Rodzin Szentszackich, Koła Przyjaciół Radia Maryja i Grupy Wsparcia „Wieczernik”. Natomiast w niedzielę 20.01.13 r. na dużej sali parafialnej spotkali się członkowie Wspólnoty Żywego Różańca.

♦ **Czas karnawału** – Karnawał to przede wszystkim okresów balów i zabaw. Przy nowych i starych hitach bawili się nasi parafianie oraz goście podczas zabawy karnawałowej, która odbyła się w sobotę 19.01.13 r. w naszej Misji. Duża sala parafialna pełna balonów, serpentyn i migoczących światełek zmieniła się w piękną balową salę. Organizatorom balu należą się szczerze słowa uznania za wykazaną inwencję. Natomiast w sobotę 2.02.13 r. odbył się przy naszej Misji ostatni w tym roku bal karnawałowy. Jak przystało na „ostatkowy bal”, wśród gości wielu przywdziało ciekawe stroje maskowe. Składamy słowa podziękowania dla organizatorów balów oraz tych wszystkich, którzy włączyli się w ich przygotowanie. Dziękujemy.

♦ **Bal przebierańców dla dzieci** – W niedzielę 3.02.13 r. odbył się na dużej sali parafialnej bal przebierańców dla najmłodszych naszych parafian. Na parkiecie pojawiły się księżniczki ubrane w najpiękniejsze kreacje, dobre wróżki i elfy. Nie zabrakło też Pippi Langstrumpf ani bohaterów z „Gwiezdnych wojen”. O oprawę muzyczną zatroszczył się DJ „RICHI” prezentując popularne piosenki i melodie nie tylko z reper-

tuaru dziecięcego. Serwowano dzieciom różne napoje, domowe ciasta oraz ciepłe przekąski. Bardzo dziękujemy organizatorom tego przedsięwzięcia.

♦ **Występ kabaretu „Rak”** – W niedzielę 10.02.13 r. przed hamburską publicznością swoje monologi i piosenki zaprezentowali satyrycy z kabaretu *Rak*. Duża sala parafialna przy kościele św. Józefa w Hamburgu zappełniła się po brzegi widzami. Opowiadania i scenki rodzajowe przeplatane były piosenkami w ich wykonaniu. W czasie przerwy i po spotkaniu można było nabyć płyty artystów.

♦ **Spotkanie opłatkowe w dzielnicy HH-Rahlstedt** – W niedzielę 13.01.13 r. po Mszy św. o g. 16.30 odbyło się na sali parafialnej przy kościele „Mariä-Himmelfahrt” (HH-Rahlstedt) tradycyjne już spotkanie opłatkowe. Przybyli: proboszcz parafii niemieckiej ks. Hans-Joachim Winkens, proboszcz parafii polskiej ks. kan. dr Jacek Bystron i Wicekonsul RP w Hamburgu p. Karolina Kowalska.

♦ **Katecheza o Całunie Turyńskim** – W pierwszą niedzielę Wielkiego Postu, tj. 17.02.13 r. gościliśmy w naszej parafii panią dr Annę Krogulską, misjonarkę świecką pracującą swego czasu w Kamerunie. Na każdej Mszy św. opowiadała o najbardziej interesujących faktach dotyczących Całunu Turyńskiego, swoistej relikwii, w którą owinięte było ciało Chrystusa złożone w grobie. Opracowanie na jego temat można było nabyć po katechezie przy wyjściu z kościoła.

♦ **Konferencja dekanalna** – W czwartek 23.02.13 r. odbyła się w Hanowerze konferencja pastoralna kapłanów polskich z de-

kanatu północnego, w której uczestniczyli również nasi duszpasterze.

♦ **Szkolenie szafarzy Komunii św.** – W sobotę 25.02.13 r. odbyło się w ośrodku polonijnym „Concordia” w Herdorf-Dermbach spotkanie formacyjne dla szafarzy Komunii św. W spotkaniu uczestniczyły 4 osoby z naszej Misji.

♦ **Pokaz filmu „Anatomia upadku”** – W niedzielę 24.02.13 r. na dużej sali parafialnej przy kościele św. Józefa odbyła się projekcja najnowszego filmu Anity Gargas *Anatomia upadku*. Po projekcji filmu miała miejsce dyskusja, w której uczestniczył zaproszony na to spotkanie gość, mec. Stefan Hamburga – pełnomocnik rodzin ofiar katastrofy. Organizatorem spotkania był „Klub Gazety Polskiej” w Hamburgu.

♦ **Konferencja dekanalna** – We wtorek 26.02.13 r. odbyła się w Oldenburgu konferencja pastoralna kapłanów polskich z dekanatu północnego, w której uczestniczyli również nasi księża.

♦ **Wypoczynek w Alpach** – W czasie ferii wiosennych 20-osobowa grupa młodzieży z naszej Misji wypoczywała pod opieką ks. Rafała i wychowawców w alpejskim Zell.

♦ **Rekolekcje wielkopostne** – W dniach 20-24.03.13 r. odbywają się w naszej Misji rekolekcje wielkopostne, które prowadzi ojciec superior Krzysztof Lewandowski OFM Cap. z Lublina.

♦ **Symposium pastoralne** – W Schönstatt odbędzie się symposium pastoralne na temat: „Ruchy charyzmatyczne i eklesjalne we współczesnym Kościele”. W dniach od 9-11.04.13 r. – spotkanie dla księży Polskich Misji Katolickich w Niemczech, a od 12-14.04.13 r. dla świeckich.

## 2 kwietnia - 8. rocznica śmierci bł. Jana Pawła II

Z tej okazji w drugi dzień Świąt Wielkanocnych zapraszamy na **Mszę św.** o godz. 11.30 do kościoła św. Józefa. Będziemy się modlić w intencji naszej Misji za przyczyną bł. Jana Pawła II.

## Pielgrzymka zaufania

Nasza pielgrzymka zaczęła się Mszą św. w czwartek 27.12.2012 r. o g. 8.30. Była to prawdziwa pielgrzymka zaufania, która nauczyła nas nie tylko zaufania Bogu, lecz też pokazała nam, co jest naprawdę ważne w życiu. W pierwszych godzinach w Rzymie, kiedy zostaliśmy zapisani na spotkanie i wszyscy już marzyli o noclegu oraz odpoczynku, zaskoczył nas los. Zostaliśmy bez bagażu. Złodzieje zostawili nam jedynie jedną karimatę i dwa śpiwory. Był to prawdziwy szok i próba naszych nerwów. Pomoc dostaliśmy nie tylko od sióstr, lecz też od miłych ludzi z różnych narodów, którzy również brali udział w pielgrzymce. Bardzo szybko zapomnieliśmy o wydarzeniu pierwszego dnia. Przy tym pomogły nam modlitwy i ogólnie cała atmosfera pielgrzymki.

Jednym z głównych punktów naszego wyjazdu było spotkanie z papieżem Benedyktem XVI. Spotkanie odbyło się 28 grudnia w godzinach wieczornych na Placu św. Piotra w Watykanie. Przybyło 40.000 młodych ludzi z całego świata. Przywitaliśmy Papieża, modliliśmy się z nim, śpiewaliśmy. To, co się tam na żywo przeżyło, nie można wyrazić słowami. Oto parę słów Papieża do młodych: „Przybyliście bardzo licznie, z całej Europy a nawet z innych kontynentów, aby modlić się przy grobach świętych apostołów Piotra i Pawła. Rzeczywiście, w tym mieście obaj przelali swoją krew za Chrystusa. Wiara, która kierowała tymi wielkimi apostołami Jezusa jest tą samą wiarą, która również wam kazała wyruszyć w drogę”.

Następnego dnia byliśmy jeszcze na modlitwie „Anioł Pański” z Papieżem. Następnie nawiedziliśmy grób bł. Jana Pawła II. Na zakończenie roku byliśmy na Mszy św. w polskim kościele pw. św. Stanisława,



której przewodniczył ks. abp Szczepan Wesoły. W sylwestrowy wieczór modliliśmy się w kościele naszej parafii aż do rozpoczęcia Nowego Roku. Po północy było święto narodów, każda narodowość przedstawiła coś tradycyjnego ze swojej ojczyzny, były tańce, śpiewy i różne zabawy. Codziennie odbywały się wspólne modlitwy w różnych bazylikach rzymskich. Byliśmy w Bazylice św. Jana na Lateranie oraz św. Pawła za Murami. Rano uczestniczyliśmy w modlitwach w przydzielonej nam parafii, a w każdej chwili mogliśmy pójść do miejsca ciszy. W wolnym czasie zwiedzaliśmy Rzym, podążając szybkim krokiem za Księdzem Robertem:) Zobaczyliśmy między innymi Święte Schody, słynną Fontannę di Trevi, Colosseum, Forum Romanum oraz Bazylikę św. Piotra. Gdy została jeszcze wolna minuta, to my dziewczyny biegałyśmy po sklepach i targach, żeby kupić coś do ubrania. Ksiądz wraz z chłopakami „bardzo chętnie” nam towarzyszyli.

Tak jak na początku wszystko straciliśmy, tak później uzyskaliśmy dużo więcej: zaufanie Bogu, bliską przyjaźń i przede wszystkim zrozumieliśmy, że materialne rzeczy nie są potrzebne do szczęścia. Wiara jest zaufaniem Bogu nawet w trudnych sytuacjach.

Uczestniczki pielgrzymki: **Patrycja i Kasia**

## Spotkanie wspólnoty „Żywego Różańca”

Wspólnota różańcowa w naszej Misji jest największą liczebnie grupą modlitewną. Przynależność do niej polega na osobistym i indywidualnym odmawianiu każdego dnia jednej dziesiątki różańca. Nieprawdą jest, że na różańcu modlą się wyłącznie osoby starsze i w podeszłym wieku, choć termin „babci różańcowej” znany jest niestety nam wszystkim. Z tym stereotypem staramy się nie identyfikować i zadowoleni jesteśmy z tak dużej przynależności osób młodych, a także i dzieci do różańcowego kręgu modlitewnego.

Członkowie Wspólnoty spotykają się raz w roku na tzw. spotkaniu opłatkowym. Tym razem miało ono miejsce w niedzielę 20 stycznia 2013 roku i rozpoczęło się uroczystą Eucharystią o godz. 15.00. Mszę św. koncelebrował ks. prob. kan. dr Jacek Bystron, a o oprawę muzyczną zatroszczył się chór naszej parafii. Ksiądz Proboszcz już w słowie skierowanym do wiernych wskazał na ogromne znaczenie i wartość modlitwy różańcowej. Podkreślał moc wspólnoty tkwiącą w jej liczebności i łaskach płynących z modlitwy.

Następna część spotkania była kontynuowana w dużej sali parafialnej i miała charakter bardziej organizacyjny. Odśpiewano wspólnie kolędę „Wśród nocnej ciszy” i tradycyjnie przełamano się opłatkiem. Głos zabrali ks. kan. dr Jacek Bystron, opiekun Wspólnoty ks. Rafał Wasielewski oraz p. Mariola Jarzębowska odpowiedzialna za tzw. „rózaniec rodziców”. W trakcie spotkania można było uregulować roczne składki członkowskie, spotkać się z zelatorem swojej róży oraz dopełnić wszystkich



innych formalności. Oczywiście, jak co roku nie zapomniano także o czymś dla podniebienia. Stół ugiął się od słodkości i potraw przyniesionych do wspólnej degustacji. Za barem p. Tadeusz oferował ciepłe i zimne napoje.

Nie zabrakło także dzieci, które przyszły razem ze swoimi rodzicami i na swój sposób uatrakcyjniały wspólnotowe spotkanie. Po około dwóch godzinach, kiedy wszystkie ważne sprawy zostały już załatwione, przemówienia wygłoszone i wysłuchane, a ze stołu zniknęły już prawie wszystkie smakołyki, członkowie Żywego Różańca zaczęli rozchodzić się do domów.

Kolejne spotkanie już za rok i także w tak licznym gronie. Wspólnota Żywego Różańca cały czas się rozrasta i jest otwarta na nowo wstępujących oraz chętnych do modlitwy parafian naszej Misji. Obecnie jest nas 13 róz różańcowych – 7 róz różańca rodziców i 5 róz dzieci. Może nas być jeszcze więcej...

**Sylwia Salahi Jafar**

## Spotkanie dla polskich migrantów w Hamburgu

**W** niedzielę 24.02.13 r. nasza Misja we współpracy z Konsulatem Generalnym RP w Hamburgu zorganizowała spotkanie informacyjne dla polskich migrantów. Dużą salą parafialną przy kościele św. Józefa wypełniła 200-osobowa grupa zainteresowanych, pragnąca wysłuchać informacji na temat prowadzenia własnej działalności gospodarczej w Niemczech i wszelkich konsekwencji z tym związanych. Proboszcz Misji ks. kan. dr Jacek Bystron powitał wszystkich zebranych bardzo serdecznie, a w sposób szczególny przedstawiciele Konsulatu RP w Hamburgu – Panią Konsul Monikę Lipińską i Panią Konsul Barbarę Pamirską, które dalej poprowadziły to spotkanie.

Prelegentami spotkania byli fachowcy, którzy na co dzień pomagają polskim migrantom przebywającym w Hamburgu. Byli to: Pani Emilia Schomburg – doradca w sprawach migracyjnych z „*Poradni dla migrantów Diakonisches Werk*” w Hamburgu, Pani Magdalena Morgenroth z „*Poradni dla mobilnych pracowników Arbeit und Leben*” oraz Pan mec. dr Jan Schürmann z „*Polsko-Niemieckiego Stowarzyszenia Pracowników*” (DPJV).

Prelegenci w bardzo ciekawy sposób przedstawili zebranych wiele ważnych informacji, które dotyczyły takich kwestii, jak:



- prowadzenie działalności gospodarczej (jak ją zarejestrować, prowadzić i wyrejestrować)
- odzyskanie pieniędzy od nieuczciwego zleceniodawcy (jak podpisywać umowy)
- ubezpieczenie zdrowotne, wypadkowe i emerytalne
- świadczenia socjalne (dodatek rodzinny, zasiłek dla bezrobotnych).

Kończąc to ciekawe trzygodzinne spotkanie Ksiądz Proboszcz podziękował prelegentom za przybycie i gotowość niesienia pomocy naszym potrzebującym rodakom i zaapelował o wzajemną współpracę wszystkich socjalnych instytucji, aby skutecznie pomagać zagubionym w Hamburgu Polakom.

\* \* \*

## „Dzień Wspólnoty” Domowego Kościoła

**W** sobotę 26.01.13 r. odbył się w naszej Misji „Dzień Wspólnoty” Domowego Kościoła, gałęzi rodzinnej Ruchu Światło-Życie. Wspólne dziękczynienie rozpoczęli-

śmy od przywitania zgromadzonych rodzin, małżeństw oraz przybyłego o. Rajmunda Marszałkowskiego – misjonarza z Tanzanii.

Nasze dziękczynienie Bogu, który

jest sprawcą wszelkiego dobra, wyraziliśmy podczas Eucharystii o godz. 13.00 w kaplicy przy St. Ansgar-Schule, której przewodniczył o. Raimund Marszałkowski, a celebrował ją również Ks. Robert – opiekun naszego ruchu.

Po Eucharystii zasiedliśmy przy stołach zastawionych smakołykami i umacnialiśmy zbudowaną wspólnotę – „koinonię”. Gdy każdy z nas się posilił, przyszedł czas na przedstawienie pt. „Kopciuszek” w aranżacji i pod kierownictwem Asi Furman, a aktorami były nasze dzieci. Po części artystycznej wszystkie dzieci zostały obdarowane prezentami.

Następnie animatorzy „Kręgów Rodziny” przedstawili nowości i swoje Kręgi, a „nowe” małżeństwa przedstawiły swoje rodziny. Zwieńczeniem spotkania było świadectwo Ojca Rajmunda, misjonarza pracującego na Czarnym Łądzie już ponad 20 lat. Ojciec pokazał nam zdjęcia i opowiedział o swojej misyjnej posłudze. Na zakończenie, nasze trzy Anie nauczyły nas i poprowadziły modlitwę tańcem.



### Co daje taki Dzień Wspólnoty?

Wspólne śpiewanie, modlitwa i agapa zacieśniają łączące nas więzi. Pozwala to także wymienić się doświadczeniami, poznać bliżej problemy innych, wysłuchać świadectw. Podczas takiego Dnia Wspólnoty odnajdujemy najwierniejsze odbicie spraw, problemów i radości, którymi żyjemy na co dzień w naszych wspólnotach. Czujemy się umocnieni duchowo i zmotywowani do działania.

**Basia i Zenek Z.**

\* \* \*

## GRUPY PARAFIALNE DZIAŁAJĄCE PRZY NASZEJ MISJI

**KOŁO KOBIEC KATOLICKICH**

**ŻYWE RÓŻANIEC**

**KOŁO PRZYJACIÓŁ *RADIA MARYJA***

**RUCH RODZIN SZENSZTACKICH**

**DUCHOWA ADOPCJA DZIECKA POCZĘTEGO**

**KRĄG BIBLIJNY**

**RUCH RODZIN NAZARETAŃSKICH**

**GRUPA MŁODZIEŻOWA**

**MODLITEWNA GRUPA WSPARCIA *WIECZERNIK***

**GRUPA MODLITEWNA *ŹRÓDŁO ŻYCIA***

**DUSZPASTERSTWO MŁODYCH *PORT***

**DOMOWY KOŚCIÓŁ - WSPÓLNOTA DLA MAŁŻEŃSTW I RODZIN**

- wtorek g. 10.30
- 1. środa miesiąca g. 19.00
- 2. środa miesiąca g. 19.00
- 3. środa miesiąca g. 19.00
- 4. środa miesiąca g. 19.00
- czwartek g. 17.00
- czwartek g. 19.45
- piątek g. 19.45
- sobota g. 16.00
- niedziela g. 19.00
- 2. i 4. sobota miesiąca g. 19.30

## REKOLEKCJE WIELKOPOSTNE

w dniach 17-21 marca 2013 r.



**Niedziela** – 17.03.13 r.

*HH-Altona, St. Joseph*

**10.15** Msza św. z nauką  
**11.30** Msza św. z nauką  
**15.00** Msza św. z nauką dla dzieci  
**18.00** Msza św. z nauką

*HH-Rothenburgsort, St. Erich*

*HH-Rahlstedt, M. Himmelfahrt*

*HH-Langenhorn, Hl. Familie*

**13.00** Msza św. z nauką  
**16.30** Msza św. z nauką  
**20.00** Msza św. z nauką

**Poniedziałek** – 18.03.13 r.

*HH-Altona, St. Joseph*

**10.30** Msza św. z nauką  
**17.00** Nauka rekolekcyjna dla młodzieży  
**18.00** Droga Krzyżowa  
**18.30** Msza św. z nauką

*HH-NeuAllermöhe, St. Edith-Stein*

**19.45** Droga Krzyżowa  
**20.15** Msza św. z nauką  
**20.00-21.30** Spowiedź

**Wtorek** – 19.03.13 r.

*HH-Altona, St. Joseph*

**10.30** Msza św. z nauką  
**17.00** Nauka rekolekcyjna dla młodzieży  
**18.00** Droga Krzyżowa  
**18.30** Msza św. z nauką

*HH-Rahlstedt, M. Himmelfahrt*

**19.45** Droga Krzyżowa  
**20.15** Msza św. z nauką  
**20.00-21.30** Spowiedź

**Środa** – 20.03.13 r.

*HH-Altona, St. Joseph*

**10.30** Msza św. z nauką  
**17.00** Nauka rekolekcyjna dla młodzieży  
**18.00** Droga Krzyżowa  
**18.30** Msza św. z nauką

*HH-Rothenburgsort, St. Erich*

**19.45** Droga Krzyżowa  
**20.15** Msza św. z nauką  
**20.00-21.30** Spowiedź

**Czwartek** – 21.03.13 r.

*HH-Altona, St. Joseph*

**10.30** Msza św. z nauką  
**18.00** Wystawienie Najświętszego Sakramentu  
**18.30** Droga Krzyżowa  
**19.00** Msza św. z nauką

## **SPOWIEDŹ WIELKOPOSTNA w jęz. polskim w Hamburgu**

**HH-MÜMMELMANSBERG**, OSKAR-SCHLEMMER- STR. 6, ST. STEPHANUS-KIRCHE  
- **14.03.13 r.** – czwartek **g. 19.00-20.00**

**HH-BILLSTEDT**, ÖJENDORFER WEG 10, ST. PAULUS-KIRCHE  
- **16.03.13 r.** – sobota **g. 19.00-20.30**

**HH-HARBURG**, REESEBERG 10, ST. FRANZ-JOSEPH-KIRCHE  
- **18.03.13 r.** – poniedziałek **g. 17.30-19.30**

**HH-NEU ALLERMÖHE**, EDITH-STEIN-PLATZ 1, ST. EDITH STEIN-KIRCHE  
- **18.03.13 r.** – poniedziałek **g. 20.15: msza św. i spowiedź do g. 21.30**

**HH-RAHLSTEDT**, OLDENFELDER STR. 25, MARIA-HIMMELFAHRT-KIRCHE  
- **19.03.13 r.** – wtorek **g. 20.15: msza św. i spowiedź do g. 21.30**

**HH-HARBURG**, REESEBERG 10, ST. FRANZ-JOSEPH-KIRCHE  
- **19.03.13 r.** – wtorek **g. 17.30-19.30**

**HH-Rothenburgsort**, MARCKMANNSTR. 40, ST. ERICH-KIRCHE  
- **20.03.13 r.** – środa **g. 20.15: msza św. i spowiedź do g. 21.30**

**HH-LOHBRÜGGE**, RIEHLSTRASSE 64, ST. CHRISTOPHORUS-KIRCHE  
- **21.03.13 r.** – czwartek **g. 19.00-20.30**

**HH-BILLSTEDT**, ÖJENDORFER WEG 10, ST. PAULUS-KIRCHE  
- **22.03.13 r.** – piątek **g. 19.00-20.30**

**HH-HARBURG**, MUZEUMPLATZ 4, ST. MARIA-KIRCHE  
- **23.03.13 r.** – sobota **g. 10.00-12.00**

**HH-NEU ALLERMÖHE**, EDITH-STEIN-PLATZ 1, ST. EDITH STEIN-KIRCHE  
- **23.03.13 r.** – sobota **g. 19.00-21.00**

**HH-LURUP**, JEVENSTEDTER STR. 111, ST. JAKOBI-KIRCHE  
- **23.03.13 r.** – sobota **g. 19.00 – 21.00**

**HH-NEUGRABEN**, AN DER FALKENBEK 10, HL. KREUZ-KIRCHE  
- **25.03.13 r.** – poniedziałek **g. 17.30-19.30**

**HH-NEUGRABEN**, AN DER FALKENBEK 10, HL. KREUZ-KIRCHE  
- **26.03.13 r.** – wtorek **g. 19.15-21.00**



**TRIDUUM PASCHALNE:**  
**kościół św. Józefa, Gr. Freiheit 41, HH-Altona**

**WIELKI CZWARTEK** Msza Wieczery Pańskiej: g. 20.30

**WIELKI PIĄTEK** Spowiedź św.: g. 10.00-12.00  
 Liturgia Wielkiego Piątku: g. 18.00  
 Po liturgii okazja do spowiedzi św.

**WIELKA SOBOTA** Liturgia Wigilii Paschalnej: g. 19.00

**DRUGA MOŻLIWOŚĆ PRZEŻYCIA TRIDUUM PASCHALNEGO:**  
**kościół św. Eryka, Marckmannstr. 40 HH-Rothenburgsort**

**WIELKI PIĄTEK** g. 19.00 Liturgia Wielkiego Piątku i spowiedź św.

**WIELKA SOBOTA** g. 22.30 Liturgia Wigilii Paschalnej  
 z procesją rezurekcyjną

\* \* \*

**Poświęcenie potraw w Wielką Sobotę:**

9.00–14.00 Poświęcenie potraw (*co pół godziny*) – ST. JOSEPH-KIRCHE  
 HH-Altona, Gr. Freiheit 41

15.00 i 16.00 Poświęcenie potraw – ST. EDITH-STEIN-KIRCHE  
 HH-Neu Allermöhe, Edith-Stein-Platz 1

14.00 i 15.00 Poświęcenie potraw – MARIA HIMMELFAHRT-KIRCHE  
 HH-Rahlstedt, Oldenfelder Str. 25

10.00 Poświęcenie potraw – ST. ERICH-KIRCHE  
 HH-Rothenburgsort, Marckmannstr. 40

**Ofiary zbierane w czasie poświęcenia potraw przeznaczone są na  
 świąteczną akcję pomocy bezdomnym.**



# MSZE ŚWIĘTE

Niedziela i święta:

10<sup>15</sup>

11<sup>30</sup> SUMA PARAFIALNA

15<sup>00</sup> dla dzieci

18<sup>00</sup>

w ciągu tygodnia:

poniedziałek 19<sup>00</sup>

wtorek 10<sup>30</sup>

środa 19<sup>00</sup>

czwartek 8<sup>30</sup> i 19<sup>00</sup>

piątek 8<sup>30</sup> i 19<sup>00</sup>

sobota 18<sup>30</sup>

Kościół św. Józefa

HH-Altona ♦ St. Joseph-Kirche ♦ Große Freiheit 41

## NABOŻEŃSTWA

DO ŚW. JÓZEFA:

wtorek - po Mszy św. o g. 10<sup>30</sup>

DO MB NIEUSTAJĄCEJ POMOCY:

środa - g. 18<sup>45</sup>

DO MIŁOSIERDZIA BOŻEGO:

piątek - g. 18<sup>45</sup>

1. czwartek miesiąca - g. 18<sup>45</sup>

O POWOŁANIA KAPŁAŃSKIE I ZAKONNE

1. piątek miesiąca - g. 18<sup>45</sup>

DO NAJŚWIĘTSZEGO SERCA PANA JEZUSA

1. sobota miesiąca - po Mszy świętej wieczornej

DO NIEPOKALANEGO SERCA NMP

13-go dnia miesiąca - po Mszy świętej wieczornej  
FATIMSKIE (od maja do października)

Spowiedź święta - 15 min. PRZED MSZĄ ŚW. i W CZASIE MSZY ŚW.

w pierwszy piątek miesiąca od godz. 18<sup>00</sup>

Adoracja Najświętszego Sakramentu - czwartek i piątek g. 18<sup>00</sup> - 19<sup>00</sup>

## MSZE ŚW. W INNYCH KOŚCIOŁACH

SOBOTA	(w roku szkolnym) 12 <sup>00</sup> i 16 <sup>00</sup>	Kaplica St. Ansgar-Schule, Bürgerweide 33
NIEDZIELA	13 <sup>00</sup>	HH-Rothenburgsort, St. Erich-Kirche, Marckmannstr. 40
NIEDZIELA	16 <sup>30</sup>	HH-Rahlstedt, Mariä-Himmelfahrt-Kirche, Oldenfelder Str. 19
NIEDZIELA	20 <sup>00</sup>	HH-Langenhorn, Hl. Familie-Kirche, Tannenweg 24a
4. niedziela miesiąca	16 <sup>30</sup>	HH-Neu Allermöhe, St. Edith-Stein-Kirche, Edith-Stein-Platz 1

**Poniedziałek** 9<sup>00</sup> - 12<sup>30</sup>  
**Wtorek** 9<sup>00</sup> - 12<sup>30</sup> 14<sup>00</sup> - 16<sup>00</sup>  
**Środa** 9<sup>00</sup> - 12<sup>30</sup>  
**Czwartek** 9<sup>00</sup> - 12<sup>30</sup> 15<sup>00</sup> - 18<sup>00</sup>  
**Piątek** 9<sup>00</sup> - 12<sup>00</sup>

**Pomoc w zakresie:**

- ✓ Poradnia rodzinna:  
**poniedziałek 17<sup>00</sup> - 19<sup>00</sup>**
- ✓ psychologiczno-socjalnym:  
**wtorek 16<sup>00</sup> - 19<sup>00</sup>**
- ✓ prawno-socjalnym:  
**wtorek 17<sup>00</sup> - 19<sup>00</sup>**

**DUSZPASTERSTWO****PROBOSZCZ** Ks. kan. dr Jacek Bystron

040 ☎ 18 037 391

Ks. mgr Rafał Wasielewski

040 ☎ 76 902 749

Ks. mgr Robert Kierbic

040 ☎ 71 663 813

Siostry Wspólnej Pracy

040 ☎ 75 062 074

**PARAFIALNA SZKOŁA SOBOTNIA****Religia ● Język polski ● Historia***St. Ansgar-Schule*

HH-Bürgerweide 33

**dzieci od lat 6 do 14 lat****SOBOTA:** g. 9<sup>30</sup> - 12<sup>30</sup> lub g. 13<sup>30</sup> - 16<sup>30</sup>

- punkt katechetyczny - nauka religii - **poniedziałek**

**HH-Nettelburg - Neu Allermöhe** *St. Edith-Stein-Kirche*

- klasy 0-1 g. 16<sup>00</sup> - 16<sup>30</sup>  
 - klasa 2 g. 16<sup>30</sup> - 17<sup>00</sup>  
 - klasa 3 g. 17<sup>00</sup> - 18<sup>00</sup>  
 - klasy 4-5 g. 16<sup>00</sup> - 16<sup>45</sup>  
 - klasy 6-8 g. 16<sup>45</sup> - 17<sup>30</sup>

- **Dzieci przedszkolne** od 3 do 6 lat

**niedziela g. 15<sup>00</sup> - Msza św.**

- po Mszy św. w kościele św. Józefa krótka katecheza dla dzieci

- **Biblioteka parafialna:** niedziela g. 11<sup>00</sup> - 13<sup>00</sup>

## Misjonarz z Tanzanii

**W** niedzielę 27.01.2013 r. gościliśmy w naszej parafii o. Rajmunda Marszałkowskiego OFM Conv, misjonarza z Tanzanii. Głosił on Słowo Boże na wszystkich Mszach św., dzieląc się z parafianami osobistymi refleksjami i doświadczeniami ze swojej ponad dwudziestoletniej pracy misyjnej na Czarnym Lądzie. Przy wyjściu z kościoła można było złożyć ofiarę na misję w Tanzanii.



## Kurs przedmałżeński

**W** dniach 25.02.-1.03. 2013 r. odbył się w naszej Misji kurs przedmałżeński przygotowujący około 70 młodych parafian do zawarcia sakramentalnego związku małżeńskiego. Katechezy wygłosił dr. hab. Mieczysław Guzewicz, członek Rady ds. Rodziny przy Episkopacie Polski oraz nasi duszpasterze. Kurs zakończył się rozdaniem dyplomów uczestnictwa, które wręczył narzeczonym Ksiądz Proboszcz.



## Msza św. dziękczynna za pontyfikat Benedykta XVI

**D**nia 28 lutego 2013 r. o g. 20.00 zakończył się pontyfikat Papieża Benedykta XVI. W ten wyjątkowy wieczór w kościele św. Józefa została odprawiona dziękczynna Msza św. za osobę i pontyfikat Ojca Świętego Benedykta XVI. Liturgię sprawowali: ks. Karl Schulz, ks. kan. dr Jacek Bystron, ks. Konrad Janiszewski i ks. Rafał Wasielewski. Eucharystia zgromadziła parafian polskojęzycznych jak i niemieckich katolików miejscowej parafii św. Józefa, którzy dziękowali Jedynekmu Bogu za dobro, które dokonało się w Kościele poprzez ośmioletnią posługę Ojca Świętego Benedykta XVI.



# PORZĄDEK MSZY ŚW. W ŚWIĘTA WIELKANOCNE



**Wielka  
Sobota**

**HH-Altona, St. Joseph-Kirche**

19.00 – liturgia Wigilii Paschalnej

**HH-Rothenburgsort, St. Erich-Kirche**

22.30 – liturgia Wigilii Paschalnej  
z procesją rezurekcyjną

**Niedziela  
Wielkanocna**

6.00 – Rezurekcja

10.15 – Msza św.

11.30 – Msza św.

15.00 – Msza św.

18.00 – Msza św.

} HH-Altona, St. Joseph-Kirche

-----  
13.00 – HH-Rothenburgsort, St. Erich-Kirche

16.30 – HH-Neu Allermöhe, St. Edith-Stein-Kirche

16.30 – HH-Rahlstedt, Mariä Himmelfahrt-Kirche

18.00 – HH-Mümmelmansberg, St. Stephanus-Kirche

20.00 – HH-Langenhorn, Heilige Familie-Kirche

**Poniedziałek  
Wielkanocny**

10.15 – Msza św.

11.30 – Msza św.

15.00 – Msza św.

18.00 – Msza św.

} HH-Altona, St. Joseph-Kirche

-----  
13.00 – HH-Rothenburgsort, St. Erich-Kirche

16.30 – HH-Neu Allermöhe, St. Edith-Stein-Kirche

16.30 – HH-Rahlstedt, Mariä Himmelfahrt-Kirche

20.00 – HH-Langenhorn, Heilige Familie-Kirche

**Radosnego Alleluja !**

*(Adresy kościołów podane są na str. 17)*